

Numerò 3
hereuèr 2007

T SIES ERÇONS



Impresi sense adreça

Huelheton d'Opinion e Informacion d'Aran

CONVERGÈNCIA DEMOCRÀTICA ARANESA

**Ampliacion de places
ena escòla mairau de
Tredós.** Plana 6



**Instalación de
nuevas paradas
de bus.** Pag. 7



**Melhores en accés
as nuclèus de Bausen
e Vilac.** Plana 8

**Denóncia ara
Sindicatura de Comptes
era venda d'un solar en
Gausac.** Plana 3

**Era Diputacion de Lhèida
organize còrsi d'aranés.** Plana 4

Eth dia 27 de mai,
eleccions tath Conselh
Generau d'Aran e
municipaus.
Hè-mos arribar es tues
prepauses, t'escotam...

**Esbaucament en
tunèu de Vielha.**

Plana 2





CONVERGÈNCIA DEMOCRÀTICA ARANESA

Plaça Coto Marçó, 5 Baish C
25530 VIELHA
Tel. 973 64 32 31
Fax. 973 64 32 42
info@convergenciaran.org

PARTIT NACIONALISTA ARANÈS

Hè-te militant!

www.convergenciaran.org

Posicionament sus er esbauçament de part deth vielh Tunèu de Vielha.

Convergència Democràtica Aranesa felicite as Pompièrs d'Aran, TESVA, Serviç Aranés dera Salut, Mòssos d'esquadra e hè extensiva aguesta felicitacion as empreses d'Aran e d'autes collaboradors, pera sua ràpida e efectiva actuacion dauant d'aguest incident.

Maugrat era magnitud des hèts, CDA mòstre era sua satisfaccion perque non s'an de lamentar desgràcies personaus.

CDA refuse es critiques de Unitat d'Aran e PSC-PSOE que titden d'electoralisme es declaracions deth Sindic d'Aran, en referència as responsabilitats d'aguest grèu incident e deth retard des òbres deth nau



tunèu e expresse ath Sr. Carlos Barrera, eth sòn totau supòrt enes actuacions e declaracions manifestades.

En un moment coma aguest, CDA demane lleiautat institucionau envèrs eth Govèrn d'Aran e eth sòn Sindic, per part deth govèrn catalan e der Estat en çò que toque as projèctes de melhora des infrastructures previstes qu'afecten ath nòste país.

Denóncien ara Sindicatura de Compdes era venta d'un solar en Gausac

*CDA pense qu'era E.M.D. la venec per
dejós deth sòn valor*

Dus còssos de Convergència Democratica Aranesa dera entitat descentralizada de Gausac, en municipi de Vielha-Mijaran, an presentat ua denóncia ena Sindicatura de Compdes entà investigar presunes irregularitats ena venta d'ua finca publica per part der ajuntament pedani.

Segontes es edils promotors dera denóncia, eth baile dera entitat descentralizada, José Solé Moga, efectuèc en 2001 era venta d'ua finca per valor de 12.000 èuros, en tot hèr cas omís deth prètz fixat per un informe tecnic elaborat peth burèu der Ajuntament de Vielha, qu'alavetz lo avalorèc en 48.080 èuros

Se da era circumstància de qu'eth crompador dera finca propietat de Gausac auie aquerit tres setmanes abantes era parcella en tot



acarar a ua persona der entorn familiar deth baile. Era adesion des dues finques ampliaue era possibilitat d'edificar en tres nauí abitatge respectè ara parcella qu'eth crompador auie aquerit setmanes abantes.

El Conselh exige al Govern de la Generalitat que construya las depuradoras del Aran



El Conselh denuncia el retraso en la construcción de la depuradora de Aubert y de Pont d'Arrós y recuerda que en otros pueblos todavía no se ha realizado ni el proyecto, como son Arres, Vilamós, Es Bòrdes, Benós, Begós, Arró y Bausen.

La institución aranesa invertirá 350.000 euros en 2007 para mejorar las depuradoras que ya están funcionando.

En otro apartado, el Conselh invertirá también, 80.000 euros en mejoras en los centros de recogida de residuos de Gessa y Bòssòst.

www.

convergenciaran.org



Edicion e redaccion:

Convergència Democràtica Aranesa

Fotografies:

Convergència Democràtica Aranesa

Imprimaria:

Anfigraf S.A.

D.L.:

L-713-06

Tara reproduccion totau o parciau de
tèxtes e/o fotos reproduidí en aguesta
publicacion calerà era perceptiva
autorizacion per part de CDA.

“Èm nacionalistes aranesi, democrates e progresistes, e trabalham entà aconseguir un pòble damb identitat e capacitat de decisions pròpies”.

Era Diputacion de Lhèida organize còrsi d'aranés.

Era Deputacion de Lhèida e eth Conselh Generau d'Aran meten en foncionament un cors de lengua occitana qu'anarà dirigit a treballadors de totes es administracions de Lhèida. Eth responsable d'executar aquest programa sus era lengua occitana ei eth professor dera Universitat de Lhèida Jòrdi Suïls.

Entath president dera Deputacion, Isidre Gavín, aguesta ei “ua iniciativa amassa e de collaboracion damb eth Conselh Generau d'Aran entà fomentar er usatge e era comunicacion en aranés en tot eth territòri de Lhèida”.



Eth Sindic d'Aran, Carlos Barrera arregraïc aguesta iniciatiua dera Deputacion que se complementarà damb actuacions d'informacion, formacion e difosion entà potenciar er usatge der aranés e estandarizar aguesta lengua en Catalonha.

Los libros de texto en aranés seran gratuitos el próximo curso escolar.

El Conselh Generau d'Aran financiará el coste total de los libros de texto en aranés a partir del curso escolar 2007-08. Esta iniciativa supone la ampliación de la subvención del 50% de la que ya se han beneficiado todas las AMPAS en éste curso escolar.

Ésta medida fue anunciada por el Síndic d'Aran, Carlos Barrera, durante la firma del convenio de ayudas a la prestación del servicio de comedor escolar con las AMPAS de los pueblos.

En éste aspecto, el gobierno aranés, invertirá éste curso escolar un total de 31.700 euros para equiparar el precio del comedor en los colegios de los pueblos con respecto a Vielha.

Durante el acto, el Síndic recordó las inversiones del Conselh Generau en otros servicios educativos como el transporte, las agendas escolares y las actividades complementarias.

nou servei de missatgeria sms ▶▶▶

Convergència Democràtica Aranesa posa en marxa un nou servei de missatgeria SMS al mòbil per a la militància.

CDA



Satisfacción por el nuevo servicio de prevención y tratamiento del cancer ofrecido por el Espitau Val d'Aran.

El Espitau Val d'Aran ha firmado un Convenio con el Hospital de la Santa Creu y Sant Pau de Barcelona para desarrollar un Plan de atención oncológica.

Según ha informado el Servicio Aranés de la Salut a través de Aransalut, está impulsando crear una dinámica de un servicio de oncología médico propio, incorporando un profesional

el paciente y su entorno familiar es el objetivo de éste servicio.

La implantación progresiva de éste Plan consistirá en:

- Un programa de diagnóstico y tratamiento rápido de los pacientes. (Particularmente en cancer de pulmón, mama y colorectal)
- Tratamiento y seguimiento de los pacientes en el "Espitau Val d'Aran".
- Programa de formación y intercambio de personal médico y de enfermería del "Espitau Val d'Aran".
- Creación de un registro prospectivo de tumores de la Val d'Aran.
- Creación y puesta en funcionamiento de un Comité de Tumores del "Espitau Val d'Aran".

Se ha llevado a cabo, también, una conferencia el pasado día 19 de enero, en la Biblioteca de Vielha, con el título "Aran damb era prevencion deth Cancer de Mama" a cargo del doctor E. Escrich, con una importante asistencia de público y con la colaboración de la Asociación Contra el Cancer. También se han iniciado las obras de reforma del dispensario de Les con un presupuesto aproximado de 60.000 euros y la instalación de un nuevo TAC en Vielha con un presupuesto de 480.000 euros.

especialista y involucrando a todo el personal del Hospital en ésta atención; todo ello coordinado con uno de los mejores centros de atención oncológica de Cataluña, el Hospital de Sant Pau.

Aumentar la calidad de vida durante la enfermedad y una mejor asistencia médica para



Contamos con tu opinión.....

**PARTICIPACIÓN · SUGERENCIAS ·
QUEJAS · INFORMACIÓN**

info@convergenciaran.org

Acabades es òbres ena Escòla Mairau de Tredòs.

Er Ajuntament de Naut Aran a finalizat es Òbres dera ampliacion dera escòla mairau de Tredòs qu'a passat de 18 a de 36 places.

Eth pressupòst totau dera òbra ei de 164.000 èuros.

Era escòla mairau a ua directora e quate auxiliars e dispausa de 3 aules e ua aula minjador.

Dispausa tanben d'ascensor e s'a milhorat eth losat e eth cahuatge.

Eth President-Alcalde dera EMD de Tredòs, Andrés España, a valorat plan positiu es òbres dera ampliacion tà poder aufrir aguest important servici as vesins deth Naut Aran.



Negativa del ACA a que Baqueira Beret tome mas agua de Baciver.

El Conselh Generau d'Aran la recurrirá.

La Agencia Catalana de l'Aigua (ACA) ha denegado a Baqueira Beret la autorización para ampliar la captación de agua del lago Baciver de forma provisional y para garantizar la innivación artificial. Esta decisión ha supuesto la indignación del Conselh Generau d'Aran, que ya ha anunciado que la va a recurrir.

El Síndic d'Aran, Carlos Barrera, afirmó que "el informe del ACA está condicionado por las últimas denuncias de los grupos ecologistas", y lamentó que "no se aplique la misma contundencia en el anuncio de investigaciones a la estación que en la publicación de los propios resultados, que evidencian que la empresa ha cumplido la ley en todo momento y que no ha superado los límites de sus concesiones".

Barrera lamentó que la decisión del ACA "puede poner en peligro el futuro turístico, empresarial y laboral del Valle de Aran".

Aranés en TV3

Er aranés, present ena naua edicion infantil "Ua man de condes"

A partir deth deluns dia 8 de gèr, Television de Catalonha emitís 40 naua capitols dera sèria infantil "Ua man de condes", un programa que se veirà de deluns a diuendres entàs 17.35 ores peth K3.

En aguesta dusau edicion, coma ja se hec ena prumèra, es capitols se poiràn seguir en aranés peth sistèma duau.

Eth Síndic d'Aran se presente dauant era Comission d'Agricultura en Parlament de Catalonha.



Expause era problematica producida ena ramadaria extensiua peth desliurament de naui exemplars d'ossi.

Aguesta sollicitud de compareishença deth Sindic d'Aran dauant era Comission d'Agricultura a segut presentada per Josep Grau (grop de CIU) a peticion de CDA. Ja s'auie sollicitat en mes de junh der an passat, mès eth govèrn tripartit dera Generalitat l'ac deneguc a darrèra ora.

Carlos Barrera hec ua revision des atacs patidi pes ossi e des indemnizacions recebudes, des metodes de seguiment e contròl e des relacions enter es administracions implicades.

Tanben prepausèc delimitar territòris damb presència der os e qu'era Generalitat gestione es pressupòsti des ajudes. Finauments apelèc ara sensibilitat dera Generalitat damb es zònes de montanha e damb eth sentiment de legitima propietat deth parçan e des sòns abitants. Demanèc respècte ath liure accés ath miei naturau e pes installacions esportiuas d'interès estrategic.

Nuevas paradas para el bus

El Conselh Generau d'Aran ha destinado durante el año 2006 la cantidad de 60.000 € para la instalación de nuevas paradas de autobús en la Val d'Aran.

Estas paradas de autobús se han instalado en los pueblos de Tredós, Gessa, Arties, Garós, Casarilh y se enmarcan en la decidida política de mejora del transporte interior que se viene llevando a cabo desde el año 1999 en el que el Conselh Generau asumió las competencias de transporte interior en el Valle de Arán.

Asimismo, a instancias del conselhèr de Marcatoa, Joan Estevez, el Conselh Generau,



governado por CDA, tiene prevista la instalación de una nueva marquesina en la N-230 a la altura de Aubert sentido Francia. Las críticas oportunistas de UA que reclama mejoras en las frecuencias para mejorar las comunicaciones se responden desde CDA con el balance de las actuaciones realizadas en transporte interior desde el año que el Conselh asumió la competencia.

Con el objetivo de conocer el grado de satisfacción y recoger las sugerencias, se ha encargado a un grupo de estudiantes de Vielha la realización de unas encuestas a los usuarios de éste servicio.

Nova biblioteca a Salardú

L'Ajuntament de Naut Aran a posat en funcionament la nova biblioteca de Salardú ubicada al carrer Claveròla a primers de desembre.

Aquesta biblioteca disposa d'ordinadors amb accés a internet, espais de lectura, revistes i zona infantil.

Disposa també d'una sala annexa per realitzar exposicions o activitats diverses.

La capacitat es d'unes 50 places i suposa l'ampliació d'una infraestructura cultural de vital

importància pel poble de Salardú per tal de donar resposta a la demanda actual existent. El pressupost total de les obres ha estat de 100.000 euros.

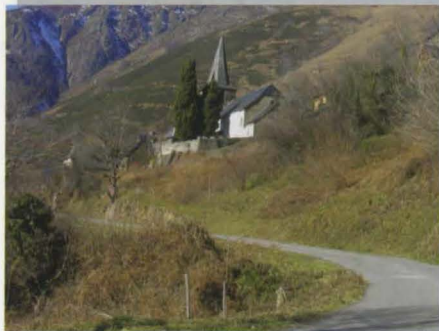


Melhores ena carretèra de Bausen

Eth Conselh Generau d'Aran a aprovat eth projècte tecnic d'aishamplament e melhora dera carretèra vesiau d'accés a Bausen.

Se tracte dera contunhacion dera prumèra fasa de condicionament d'aguest tram e es trabalhs consistiràn ena melhora deth traçat.

Eth pressupòst dera obra ei de 676.000 èuros.



Pista d'Arres

Eth Conselh Genarau apraiarà era pista forestau que va d'Arres ara Bassa d'Arres, lòc a on se place eth centre museistic des mines Victoria.

Aguest centre que dauric hè tres ostius, a agut ua bona acuelhuda per part des visitants er augment deth torisme ena zòna a propiciat eth deteriorament progressiu dera mencionada pista.

En aguest cas eth pressupòst es de 95.000 èuros e consistirà en l'asfaltatge dera pista e es canalitzacions d'aigua as cunetes.

Llum verda a la LV-5052 a Vilac

La Diputació de Lleida, després de les negociacions amb el Conselh Generau d'Aran i la EMD de Vilac ha donat llum verda a la proposta de finançament plurianual al projecte d'arranjament de la LV-5052 a Vilac, per al qual es preveu un pressupost total de 960.355,28 euros.

El finançament proposat pels Serveis Tècnics de la Corporació és de 400.000

euros l'any 2007 i de 560.355,28, l'exercici següent.

Tal com a informat el President - Alcalde de la EMD de Vilac, Sr. Francisco Rella, es preveu que la primera fase de les obres comenci aquesta mateixa primavera.

